

**Zeitschrift:** Schweizer Archiv für Tierheilkunde SAT : die Fachzeitschrift für Tierärztinnen und Tierärzte = Archives Suisses de Médecine Vétérinaire ASMV : la revue professionnelle des vétérinaires

**Herausgeber:** Gesellschaft Schweizer Tierärztinnen und Tierärzte

**Band:** 132 (1990)

**Heft:** 2

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

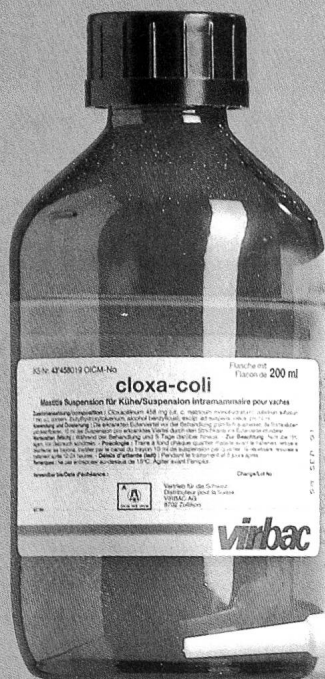
**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Klinische Euterentzündungen während der Laktation

**RASCH HANDELN !  
ENTSCHEIDEND HANDELN !**

- Eine wirksame Therapie **erster Wahl**, um die symptomatische und bakteriologische Heilung ohne Risiko zur Chronizität zu sichern.
- Eine Cloxacillin-Colistin-Kombination, um auf **alle** für Mastitiden verantwortlichen Erreger einzuwirken, einschliesslich der penicillinresistenten Staphylokokken und E-Coli.
- Eine rasche und vollständige Diffusion der Wirkstoffe im Euter für eine Tiefenbehandlung.



Cloxa-Coli-Mastitisinjektor für Kühe  
Suspension

4 x 10 ml

Cloxa-Coli-Injecteur pour vaches  
(mastite) Suspension

4 x 10 ml

## cloxa-coli



Abgabe nur durch  
den Tierarzt  
Delivré par  
le vétérinaire

Hersteller /  
Fabricant :  
**VIRBAC**  
06516 Carros, FRANCE

Vertrieb für die Schweiz/  
Distributeur pour la Suisse:  
Virbac AG  
8702 Zollikon

**Zusammensetzung**  
Cloxacilium (natrium monohydratum) 458 mg  
Colistinum sulfonium 1 Mio I.E.  
Conserv. Antiox. E 320 Alcohol benzylicus  
Excep. ad suspens. oleos. pro vase 10 ml

**Art der Anwendung**  
Die erkrankten Eutererzel von der Behandlung grund-  
lich ausmischen, die Striche säubern und desinfizieren.  
Den Inhalt eines Injektors pro erkranktes Eutererzel  
durch zwei Strichkanäle ins Eutererzel einbringen.  
**Wartezeiten (Müch)**  
Während der Behandlung und 5 Tage darüber hinaus  
(Schweiz: Milchregulat)  
Nicht über 15 °C lagern. Gebrauch schüttem.  
Ch.-B. virbac bis

**Composition**  
Cloxaciline (sel sodium monohydrate) 458 mg  
Sulfate de colistine 1 million I.E.  
Conserv. Antiox. E 320 alcool benzyle  
Excep. ad suspens. oleos. 10 ml

**Mode d'emploi**  
Après avoir soigneusement vidé le quartier malade, nettoyer  
et désinfecter le trayon. Introduire le contenu d'un injec-  
teur dans le canal du trayon de chaque quartier à traiter.  
**Temps d'attente (lait)**  
Pendant le traitement et 5 jours après (selon le règle-  
ment suisse des résidus de lait).  
Ne pas entreposer au-dessus de 15 °C. Agiter avant  
emploi.  
RS/ Nr. 42 270316 OCM Nr. 42 270316

**virbac**

**virbac**

## Mammities cliniques pendant la lactation

**FRAPPEZ VITE !  
FRAPPEZ FORT !**

- Un traitement efficace de **1er choix** pour assurer une guérison symptomatique et bactériologique sans passage à la chronicité.
- Une association cloxacilline-colistine pour agir sur **tous** les germes responsables de mammities, même sur les staphylocoques résistants à la pénicilline et sur E-Coli.
- Une diffusion rapide et complète des principes actifs dans la mamelle pour un traitement en profondeur.

VIRBAC A.G., OBERWACHTSTRASSE 2, 8700 KÜSNACHT

**virbac**

# GENTASEPTIN®

ermöglicht dank seiner  
**spezifischen pharmazeutischen Formulierungen**  
eine hochwirksame

## Mastitis-Retardtherapie

gegen das **gesamte Erregerspektrum** bei  
**sehr hoher Heilungsrate:**

subklinische Mastitiden	92%
klinische Mastitiden	87%
bei S. aureus/Streptokokken sp.	91%
andere Str. (Str. uberis und dysgal.)	87%
Gramnegative (E. coli/Ps. aerug.)	95%
[E. Kleinschroth und J. Deneke 1987]	

OP: GENTASEPTIN Eutersuspension  
Injektor à 10 ml  
Flasche à 80 ml

## Therapie resistenter Endometritiden:

bei A. pyogenes-Endometritis nach **einmaliger**  
intrauteriner Applikation im klinischen Test  
**vollständige Heilung** mit **normaler Fertilität**

OP: GENTASEPTIN Metritisinjektor à 150 ml



**Chassot**

☎ 031 - 53 39 11

**Wir informieren Sie gerne!**

# ® Totocillin Der neue 20 ml Injektor

Zur Therapie akuter und chronischer  
Euter- und Uterusentzündungen



Besonders Uterusentzündungen sind meistens Mischinfektionen, die bei unbekanntem Erregerspektrum sofortige Behandlung verlangen.

Notwendig ist ein breites Wirkungsspektrum, das grampositive und -negative Keime erfasst. Das Mittel der Wahl: Totocillin im neuen 20-ml-Injektor, im 10-ml-Injektor oder in der 100-ml-Flasche.

Totocillin ist penicillinasefest, hat eine kurze Wartezeit, kann

zur Uterusbehandlung 12 bis 24 Stunden nach dem Besamen (Aströmsche Methode) eingesetzt werden.

**Zusammensetzung:** 1 ml Suspension enthält 23,1 mg Ampicillin  $3 \text{ H}_2\text{O}$ , entsprechend 20 mg Ampicillin und 44 mg 6-(5-Methyl-3-phenyl-4-isoxazolcarboxamido)penicillansäure, Natriumsalz  $1 \text{ H}_2\text{O}$ , entsprechend 40 mg 6-(5-Methyl-3-phenyl-4-isoxazolcarboxamido)penicillansäure (Oxacillin).

#### Handelsformen:

- Sch. mit 10 Inj. zu je 20 ml
- Sch. mit 10 Inj. zu je 10 ml
- Flaschen zu 100 ml

**Bayer**



Generalvertretung Schweiz:

**provet** Vet.-med.  
Center

3421 Lyssach bei Burgdorf